

ATTESTATION DE DÉPLACEMENT DÉROGATOIRE

Leje Qarkullimi Vetëdeklaro Lëvizjen

En application du décret n°2020-1310 du 29 octobre 2020 prescrivant les mesures générales nécessaires pour faire face à l'épidémie de Covid19 dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire

Në zbatim të nenit 51 të dekretit nr. 2020-1262 të 16 tetorit 2020, përshkruan masat e përgjithshme të nevojshme për t'u marrë me epideminë covid-19 në kontekstin e gjendjes së urgjencës shëndetësore

Je soussigné(e), Unë, i nënshkruari),

Mme/M. : Znj / Z. :

Né(e) le :

Lindur më:

à :

në:

Demeurant :

Adresa:

certifie que mon déplacement est lié au motif suivant (cocher la case) autorisé par le décret n°2020-1310 du 29 octobre 2020 prescrivant les mesures générales nécessaires pour faire face à l'épidémie de Covid19 dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire¹ :

vërtetohet që udhëtimi im është i lidhur me arsyen e mëposhtme (shëno kutinë) e autorizuar në zbatimin e masave të përgjithshme të nevojshme për të trajtuar epideminë Covid19 në kontekstin e gjendjes së urgjencës shëndetësore

Déplacements entre le domicile et le lieu d'exercice de l'activité professionnelle ou un établissement d'enseignement ou de formation, déplacements professionnels ne pouvant être différés², déplacements pour un concours ou un examen.

Udhëtimi midis shtëpisë dhe vendit të ushtrimit të aktivitetit profesional ose një institucioni arsimor ose trajnimi, udhëtimi profesional që nuk mund të shtyhet², udhëtimi për një konkurs ose provim.

Déplacements pour effectuer des achats de fournitures nécessaires à l'activité professionnelle, des achats de première nécessité³ dans des établissements dont les activités demeurent autorisées, le retrait de commande et les livraisons à domicile.

Udhëtimi për të blerë furnizime të nevojshme për aktivitetin profesional, blerjet thelbësore³ në institucionet aktivitetet e të cilave mbeten të autorizuar, porositni marrjen dhe dërgesat në shtëpi.

Consultations, examens et soins ne pouvant être assurés à distance et l'achat de médicaments.

Konsultime, ekzaminime dhe kujdes që nuk mund të sigurohen në distancë dhe blerja e ilaçeve.

Déplacements pour motif familial impérieux, pour l'assistance aux personnes vulnérables et précaires ou la garde d'enfants.

Udhëtoni për arsye bindëse familjare, për ndihmë për njerëzit e pambrojtur dhe të pasigurt ose për kujdesin ndaj fëmijëve.

¹ Les personnes souhaitant bénéficier de l'une de ces exceptions doivent se munir s'il y a lieu, lors de leurs déplacements hors de leur domicile, d'un document leur permettant de justifier que le déplacement considéré entre dans le champ de l'une de ces exceptions. Njerëzit që dëshirojnë të përfitojnë nga një prej këtyre përjashtimeve duhet të pajisen, nëse është e nevojshme, kur udhëtojnë jashtë shtëpisë së tyre, me një dokument që i lejon ata të justifikojnë që udhëtimi në fjalë të jetë brenda fushës së një prej nga këto përjashtimeve.

² A utiliser par les travailleurs non-salariés, lorsqu'ils ne peuvent disposer d'un justificatif de déplacement établi par leur employeur. Të përdoren nga punëtorë të vetëpunësuar, kur ata nuk mund të kenë prova të udhëtimit të përcaktuara nga punëdhënësi i tyre.

³ Y compris les acquisitions à titre gratuit (distribution de denrées alimentaires...) et les déplacements liés à la perception de prestations sociales et au retrait d'espèces. Përfshirë blerjet falas (shpërndarjen e produkteve ushqimore, etj.) dhe udhëtimet në lidhje me marrjen e përfitimeve shoqërore dhe tërheqjen e parave të gatshme.

Déplacement des personnes en situation de handicap et leur accompagnant.

Zhvendosja e personave me aftësi të kufizuara dhe shoqëruesve të tyre.

Déplacements brefs, dans la limite d'une heure quotidienne et dans un rayon maximal d'un kilomètre autour du domicile, liés soit à l'activité physique individuelle des personnes, à l'exclusion de toute pratique sportive collective et de toute proximité avec d'autres personnes, soit à la promenade avec les seules personnes regroupées dans un même domicile, soit aux besoins des animaux de compagnie.

Udhëtime të shkurtra, brenda kufirit prej një ore në ditë dhe brenda një rreze maksimale prej një kilometri rreth shtëpisë, të lidhura ose me aktivitetin fizik individual të njerëzve, me përjashtimin e çdo praktike sportive kolektive dhe çdo afërsi me njerëz të tjerë, ose për një shëtitje me vetëm njerëzit e grupuar së bashku në të njëjtën shtëpi, ose për nevojat e kafshëve shtëpiake.

Convocation judiciaire ou administrative et pour se rendre dans un service public.

Thirrja gjyqësore ose administrative dhe për të marrë pjesë në një shërbim publik.

Participation à des missions d'intérêt général sur demande de l'autorité administrative

Pjesëmarrja në misione me interes të përgjithshëm me kërkesë të autoritetit administrativ.

Déplacement pour chercher les enfants à l'école et à l'occasion de leurs activités périscolaires

Udhëtoni për të marrë fëmijët nga shkolla dhe gjatë aktiviteteve të tyre jashtëshkollore

Fait à :

Pregatitur ne :

Le :

Aktiv:

à :

në:

(Date et heure de début de sortie à mentionner obligatoirement)

(Data dhe ora e fillimit të udhëtimit që do të përmenden detyrimisht)

Signature :

Nënshkrimi: